

Languages Lanean

Kongresua

2024.01.18-19



18_EUSKALDUNA BILBAO JAUREGIA
19_GUGGENHEIM BILBAO MUSEOA
BILBO

languageslanean.euskadi.eus

Languages Lanean

I. CONGRESO INTERNACIONAL SOBRE GESTIÓN LINGÜÍSTICA EN LA ACTIVIDAD ECONÓMICA

El 18 de enero en el Palacio Euskalduna Bilbao y el 19 en el Museo Guggenheim Bilbao

¿POR QUÉ EL CONGRESO?

Porque en un contexto globalizado tenemos que trabajar con diferentes lenguas en nuestras empresas e instituciones.

Porque la gestión lingüística es un factor de competitividad y calidad.

Porque podemos aprender de buenas prácticas tanto propias como externas.

¿PARA QUIÉN ES?

Para empresas y todas aquellas personas que tengan inquietudes relacionadas con el uso del lenguaje en la actividad económica.

¿POR QUÉ ES IMPORTANTE HACER UNA BUENA GESTIÓN LINGÜÍSTICA?

Para movernos en el contexto internacional y para comunicarnos con nuestros grupos de interés, en muchas ocasiones necesitamos utilizar más de un idioma en nuestras organizaciones y empresas. Si no se hace una gestión adecuada de esta comunicación, la calidad y la competitividad del servicio se verán perjudicadas.

“La gestión lingüística avanzada desarrolla el talento empresarial, potencia la colaboración y la capacidad de trabajar en equipo, y mejora la competitividad. Además, contribuye a la diversidad cultural europea y al impulso del euskera.”

Bingen Zupiria Gorostidi

Consejero de Cultura y Política Lingüística y Portavoz del Gobierno.

ENERO 18 PALACIO EUSKALDUNA BILBAO

PROGRAMA

09:00
Inicio del congreso

Iñigo Urkullu Rentería
Lehendakari del Gobierno Vasco

GESTIÓN LINGÜÍSTICA EN EL CONTEXTO EUROPEO

09:15
Language Management in the European Union.
How the EU can promote Basque

Johan Häggman
Unión Europea

09:45
The Icelandic Experience: Language Preservation and Competitiveness through AI

Jóhanna Vigdís Guðmundsdóttir
Consultant and former CEO of Iceland Center of Language Technology

10:15
Corporate language management: Insights from Scandinavian business

Guro Refsum Sanden
BI Norwegian Business School

10:45
Pausa para el café

EXPERIENCIAS DE EMPRESAS LOCALES E INTERNACIONALES

11:30
Mondragon eta euskara, elkarrekin hazi

Leire Mugerza Garate
Corporación Mondragón

12:00
GKNren Ibilbidea: Lehiakortasuna, balio korporatiboak eta euskararen sustapena

Sandra Sanchez Pascual
GKN Automotive

12:30
KONE, Managing a Multi-Language Business

Francisco Paniagua Roncero
KONE

13:00
Leveraging Language Diversity at Google

Johanna Harings
GOOGLE

14:00
Aperitivo y tiempo para networking



SALA

8 MESAS REDONDAS TEMÁTICAS EN 4 SALAS

Al hacer la inscripción hay que elegir una sala

15:30 - 17:30

PERSONAS.

Liderazgo. Talento. Migración.
Competencia lingüística.



MODERADORA

Mari Jose Aranguren Querejeta
Orkestra Instituto Vascode Competitividad



PONENTES

Asier Aranbarri Urzelai
Lehendakaritza-Innovación Social

Kristina Elkoro Aiastrui
Elay SL

Igor Rodriguez Urrengoetxea
Eroski

Ignacio Lekunberri
Hormaetxea
Mutualia

Itziar Navarro Picabea
Universidad de Deusto

INTERNACIONALIZACIÓN.

Experiencias. Lengua local.
Lenguaje corporativo.
Política lingüística.



MODERADORA

Miren Jasone Aretxabaleta Osa
Agencia Vascode Desarrollo Profesional, SPRI



PONENTES

Jon Atxurra Aranguren
Cikautxo

Iñigo Olabarri Aldape
Batela

Mikel Gantxegi Gantxegi
Mondragon Assembly

Ekain Ortega
CAF

2

SALA

8 MESAS REDONDAS TEMÁTICAS EN 4 SALAS

Al hacer la inscripción hay que elegir una sala

15:30 - 17:30

RECURSOS PARA LA GESTIÓN LINGÜÍSTICA.

Ayudas. Evaluación.
Reconocimiento. Asesoramiento.
Herramientas. Sistema de gestión.



MODERADORA

Josune Zabala Alberdi

Gobierno Vasco-Viceconsejería de Política Lingüística



PONENTES

Rober Gutiérrez Mateos

Bai Euskarari Elkartea

Galder Lasuen Velasco

Euskalit

Javier Arakama Urtiaga

Euskarabidea-Instituto Navarro del Euskera

Nicolas Blain

Euskal Moneta

Amaia Balda Etxarte

Emun Koop. E.

PYMES.

Experiencias. Retos.
Opciones. Buenas prácticas.



MODERADOR

Aitor Aldasoro Iturbe

Gobierno Vasco-Medio Ambiente y Sostenibilidad



PONENTES

Tristan Epstein

Eraman Koop.

Irati Rodriguez Lasa

HUPI

Mikel Uriguen Arana

Industrias Galarza SA

Beñat Arrizabalaga Alberdi

Landeta Burdin Lanak

Mikel Idoate Rey

Tanatorio Izarra

3

SALA

8 MESAS REDONDAS TEMÁTICAS EN 4 SALAS

Al hacer la inscripción hay que elegir una sala

15:30 - 17:30

SECTOR PÚBLICO.

Experiencias. Trabajo de tracción. Colaboración. Normativa.



MODERADOR

Joseba Lozano Santos

Gobierno Vasco-Viceconsejería de Política Lingüística



PONENTES

Fernando Nebreda Díaz de Espada

Agencia de Desarrollo de Oarsoaldea

Zelai Nikolas Ezkurdia

Parlamento Vasco

Estepan Plazaola Otadui

Ayuntamiento de Bergara

Jon Sarasua Maritxalar

Mondragon Unibertsitatea

Francesc Xavier Vila Moreno

Generalitat de Catalunya

EDUCACIÓN Y MUNDO LABORAL.

Competencia lingüística. Uso. Euskaldunización de adultos. Inclusión. Diversidad.



MODERADORA

Amaia Agirre Pinedo

Gobierno Vasco-Educación



PONENTES

Sonia Anton Pradera

Euskaltegi IKA Gasteiz

Gorka Lazkano Arrizubieta

Centro de Formación Profesional Miguel Altuna

Karin Van Der Worp

UPV/EHU

Lander Beloki Mendizabal

Mondragon Unibertsitatea

Jokin Azkue Arrastoa

HABE

4 SALA

8 MESAS REDONDAS TEMÁTICAS EN 4 SALAS

Al hacer la inscripción hay que elegir una sala

15:30 - 17:30

TECNOLOGÍAS DE LA LENGUA.

Herramientas. Inteligencia artificial. Soberanía tecnológica. Futuro.



MODERADORA

Estibaliz Alkorta Barragán

Gobierno Vasco-Viceconsejería de Política Lingüística



PONENTES

Gorka Azkune Galparsoro

UPV/EHU

Josu Aztiria Urtaran

Orai Tecnologías NLP

Arantza del Pozo Etxezarreta

Vicomtech

Gorka Julio Hurtado

Talaioa Koop.

Maite Goñi Eizmendi

Consejo Asesor del Euskera

CALIDAD DE SERVICIO.

Lengua de servicio. Competitividad. Derechos lingüísticos.



MODERADORA

Ana Urkiza Ibaibarriaga

Bankoa ABANCA



PONENTES

Maddi Marko Rada

Goienar

Miren Ormaetxea Legarreta

Osakidetza-Organización Sanitaria Integrada Bilbao-Basurto

Saioa Alvarez Aristi

Matia Goxara SL

Nuria Agirre Unzueta

Laboral Kutxa

Eneko Arruebarrena Elizondo

Metro Bilbao



ENERO

19



MUSEO GUGGENHEIM
BILBAO

PROGRAMA

09:30

Recepción institucional



MODERADOR

Xabi Paya Ruiz

GESTIÓN LINGÜÍSTICA Y BUENAS PRÁCTICAS EN EL ÁMBITO CULTURAL

09:45

Nerea Virto Gabilondo

Museo Guggenheim Bilbao

Oriol Roch Izard

Euskadiko Orkestra

Beñat Gaztelurrutia Munitxa

Durangoko Azoka

Xabier Ormazabal Zaballos

Certamen Coral Internacional de Tolosa

LENGUAS Y CREATIVIDAD

10:30

Esti Urresola Solaguren

Guionista, directora y productora

Itziar Ituño Martínez

Actriz

Pello Reparaz Escala

Músico y productor

11:15

Cierre

11:30

Café

12:00

*Posibilidad de visitar
el Museo Guggenheim*




Languages
Lanean
Kongresua



INSCRÍBETE

languageslanean.euskadi.eus

 [languages lanean - ejgv](#)

 [@LanguagesEJGV](#)



EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO